우리말 어휘의 시간을 읽다

쪽

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

마디풀과의 한해살이풀. 높이는 50~60cm이며, 잎은 어긋나고 긴 타원형 또는 달걀 모양이다. 7~8월에 붉은 꽃이 수상(穗狀) 화서로 피고 열매는 수과(瘦果)를 맺는다. 잎은 염료로 쓴다. 중국, 인도차이나가 원산지로 아시아, 유럽에 분포한다.

문헌의 첫 기록	수록 용례	수록 내용
15세기	22개	뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 54자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '쪽'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 마디풀과의 한해살이풀. 높이는 50~60cm이며, 잎은 어긋나고 긴 타원형 또는 달걀 모양이다. 7~8월에 붉은 꽃이 수상(穗狀) 화서로 피고 열매는 수과(瘦果)를 맺는다. 잎은 염료로 쓴다. 중국, 인도 차이나가 원산지로 아시아, 유럽에 분포한다.

쪽의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

쪽의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
족 사전 표기 요약	●→	●→	●→	●→	–	–
쏙 사전 표기 요약	–	–	–	–	●→	●→
쪽 사전 표기 요약	–	–	–	–	●→	●→
촉 문헌 수록 표기	–	–	–	●→	–	–
죡 문헌 수록 표기	–	–	–	●→	–	–
뽁 문헌 수록 표기시기 미상 기록도 있음	–	–	–	–	●→	–
쑉 문헌 수록 표기	–	–	–	–	●→	–

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.

- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 5종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 족
  15세기16세기17세기18세기
- 쏙
  19세기20세기
- 쪽
  19세기20세기현재
- 촉
  18세기
- 뽁
  19세기미상

원자료의 전체 표기 목록 7종

족, 촉, 죡, 쏙, 뽁, 쑉, 쪽

쪽의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

'쪽'의 옛말인 '족'은 15세기부터 나타난다.

오늘의 형태로 이어진 과정

'족'의 초성 'ㅈ'이 된소리화된 '쏙', '쪽'이 19세기에 나타나는데 'ㅆ'을 'ㅉ'으로 적게 되는 경향에 따라 '쪽'이 현재까지 이어진다.

표기와 소리의 특징

‘족’의 초성이 ‘ㅈ’으로 표기된 ‘촉’도 18세기에 나타난다. ‘족’의 초성 ‘ㅈ’이 된소리화되는 과정에서 초성을 ‘ㅸ’으로 표기한 ‘쪽’도 19세기에 나타난다. 18세기의 ‘죡’, 19세기의 ‘쬭’은 근대 국어 시기에 ‘족’과 ‘죡’, ‘쪽’과 ‘쬭’의 발음이 구별되지 않게 되어 표기가 섞여 쓰이면서 나타난 것이다.

문헌 속의 쪽

전체 용례 22개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 족 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
족

출처 15C중기(16C중기) 구급방언해 하:5ㄱ

용례 01

문헌 용례

쏘 모딘 살 마존 딜 고툐ᄃᆡ 족옰 디혀 汁 ᄒᆞᆫ 될 아ᅀᅡ 먹고 쏘 브툐리니 ᄒᆞ다가 족곳 업거든 프른 뵈를 저져 汁 ᄲᅡ 머그며.

현대어 풀이

또 모진 화살 맞은 곳을 고치되 쪽을 찧어 즙 한 되를 내어 먹고 또 (상처에) 붙일 것이니 만약 쪽이 없거든 푸른 베를 적셔 즙을 짜내어 먹으며.

대응 원문

又方治毒箭所中 藍搗取汁一升飮之幷以傅之 若無藍 取靑布漬絞汁服之.

출처 15C중기(16C중기) 구급방언해 하:54ㄴ

용례 02

문헌 용례

쏘 족 닙과 씨왜 쏘 諸毒 고툐매 됴ᄒᆞ니.

현대어 풀이

또 쪽 잎과 씨가 또 여러 가지 독을 고치는 데 좋으니.

대응 원문

又方用藍葉藍子亦通解諸毒.

출처 1489(17세기) 구급간이방언해 06:65ㄱ

용례 03

문헌 용례

족 닙 부븨니어나 줄기어나 씨어나 디허 ᄇᆞᄅᆞ라.

현대어 풀이

쪽 잎을 비빈 것이거나 줄기거나 씨앗이거나 찧어 바르라.

대응 원문

挼藍靑葉【족 닙】及擣莖【족 줄기】實【족 씨】塗之.

16세기 족 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

족

출처 1527 훈몽자회 상:5ㄱ

용례 04

문헌 용례

藍 족 남.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1542 분문온역이해방 26ㄴ

용례 05

문헌 용례

쏘 족 닙플 하나 져그나 뷔트러 빠 즙 내여.

현대어 풀이

또 쪽 잎을 많으나 적으나 비틀어 짜서 즙을 내어.

출처 1576 신증유합 상:8ㄱ

용례 06

문헌 용례

藍 족 남.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

17세기 족 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

족

출처 1613 동의보감탕액편 2:43ㄱ

용례 07

문헌 용례

藍實 족 씨.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1653 벽온신방 9ㄱ

용례 08

문헌 용례

프른 족 닙플 씨허 즙을 내여 머그라.

현대어 풀이

푸른 쪽 잎을 찧어 즙을 내어 먹으라.

대응 원문

取青藍葉搗取汁飮之.

출처 1690 역어유해 하:41ㄱ

용례 09

문헌 용례

蔘藍 족 一云 小藍.

현대어 풀이

‘요람(蔘藍)’은 ‘쪽’이다. 일명 ‘소람(小藍)’이라고도 한다.

18세기 족, 촉, 죡 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
족, 촉, 죡

출처 1700 천자문 영장사판 27ㄴ

용례 10

문헌 용례

藍 족 남.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1700 유합 영장사판 5ㄴ

용례 11

문헌 용례

藍 촉 남.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1730 유합 송광사판 5ㄴ

용례 12

문헌 용례

藍 죡 남.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1790 몽어유해 하:39ㄱ

용례 13

문헌 용례

小藍 족.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

19세기 쏙, 뽁, 쑉 외 1종 용례 5개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
쏙, 뽁, 쑉, 쪽

출처 1810 몽유편 상:15ㄱ 용례 14

문헌 용례

小藍 쏙.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1869 규합총서 전:26ㄴ 용례 15

문헌 용례

뽁 닙 셩헌 거ᄉᆞᆯ 갈히여 큰 사항의 ᄃᆞᆷ고 물을 붓고 뽁 ᄃᆡ를 씨서 우흘 덥고 졍ᄒᆞᆫ 돌노 눌너 두엇ᄃᆞ가.

현대어 풀이

쪽 잎 성한 것을 가려내어 큰 사기 항아리에 담고 물을 붓고 쪽 대를 씻어서 위를 덮고 깨끗한 돌로 눌러 두었다가.

출처 1880 한불자전 574 용례 16

문헌 용례

쑉 [濫].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1896 국한회어 곤:269 용례 17

문헌 용례

쪽 남 [藍].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1897 한영자전 PART Ⅰ:778 용례 18

문헌 용례

쏙 [藍].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

20세기 쪽, 쏙 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
쪽, 쏙

출처 1909 언문 02:8 용례 19

문헌 용례

藍 쪽.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1918 초학요선 86 용례 20

문헌 용례

藍 쏙 남.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1937 동아일보 7월 30일 조간 8면 용례 21

문헌 용례

白沙 저편에 무겁게 沈澱된 바다 빛은 도라지꽃과 쪽 닢을 한데 쥐여짜서 담아 노은 듯한 濃碧이어서.

현대어 풀이

백사 저편에 무겁게 침전된 바다의 빛은 도라지꽃과 쪽 잎을 한데 쥐어짜서 담아 놓은 듯한 농벽(짙은 푸른빛)이어서.

미상 뽁 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
뽁

출처 미상 계축일기 하:042ㄴ

용례 22

문헌 용례

증싱의 쏭의 뽁 시 가 드러시ᄆᆡ ᄆᆞ쳐 ᄒᆞᆫ 퍼기 낫거ᄂᆞᆯ ᄒᆞᆫ ᄒᆡ 길너 두 ᄒᆡ 재ᄂᆞᆫ 씨 만히 나더라.

현대어 풀이

짐승의 똥에 쪽 씨가 들어 있었는데 (때를) 맞추어 한 포기가 났거늘 한 해 길러 두 해째는 씨가 많이 나더라.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

쪽의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 쪽의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

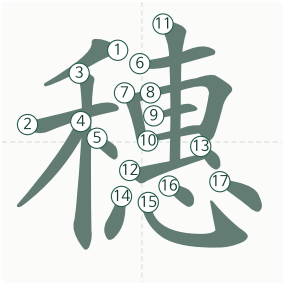
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

穗

뜻·음 이삭 수

총 17획 · 부수 禾





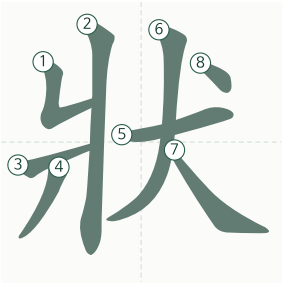
hanja.wordrow.kr/한자/穗/

狀

뜻·음 형상 상 / 문서 장

총 8획 · 부수 犬





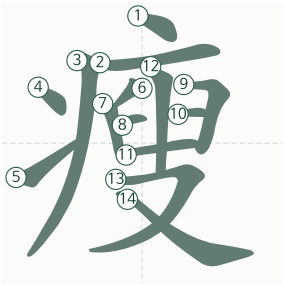
hanja.wordrow.kr/한자/狀/

瘦

뜻·음 여윌 수

총 14획 · 부수 疒





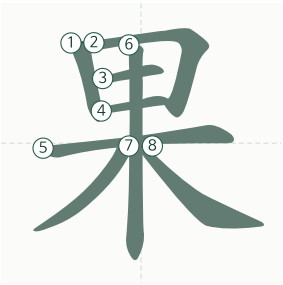
hanja.wordrow.kr/한자/瘦/

果

뜻·음 실과 과

총 8획 · 부수 木





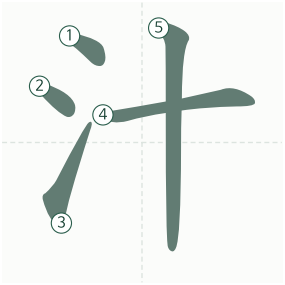
hanja.wordrow.kr/한자/果/

汁

뜻·음 즙 즙

총 5획 · 부수 水





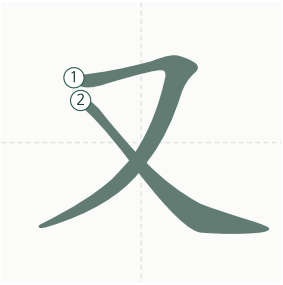
hanja.wordrow.kr/한자/汁/

又

뜻·음 또 우

총 2획 · 부수 又





hanja.wordrow.kr/한자/又/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

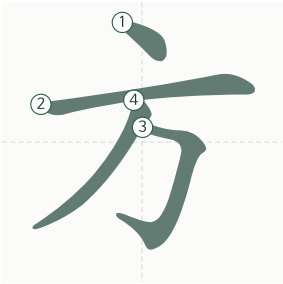
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

方

뜻·음 모[棱] 방

총 4획 · 부수 方





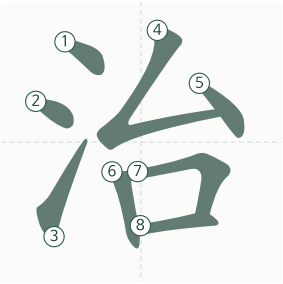
hanja.wordrow.kr/한자/方/

治

뜻·음 다스릴 치

총 8획 · 부수 水





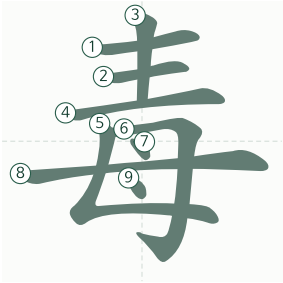
hanja.wordrow.kr/한자/治/

毒

뜻·음 독 독

총 9획 · 부수 毋





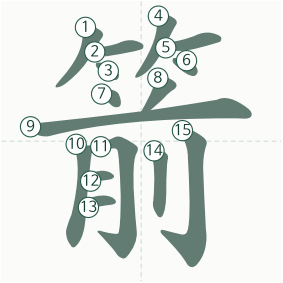
hanja.wordrow.kr/한자/毒/

箭

뜻·음 살[矢] 전

총 15획 · 부수 竹





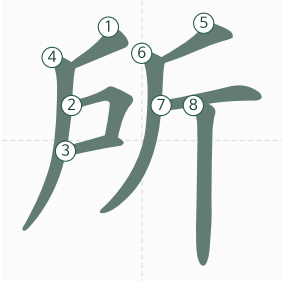
hanja.wordrow.kr/한자/箭/

所

뜻·음 바 소

총 8획 · 부수 戶





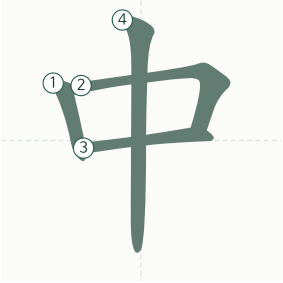
hanja.wordrow.kr/한자/所/

中

뜻·음 가운데 중

총 4획 · 부수 丨





hanja.wordrow.kr/한자/中/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

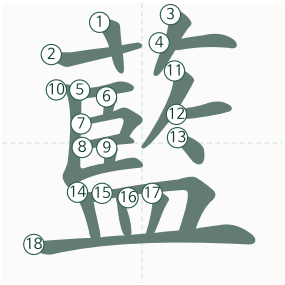
3 / 9 · 54자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

藍 뜻·음 쪽 람

총 18획 · 부수 艸



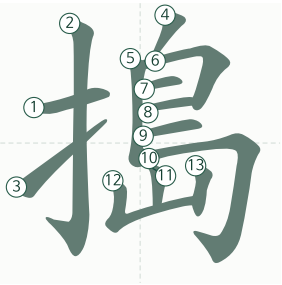


hanja.wordrow.kr/한자/藍/

搗 뜻·음 찧을 도

총 13획 · 부수 手



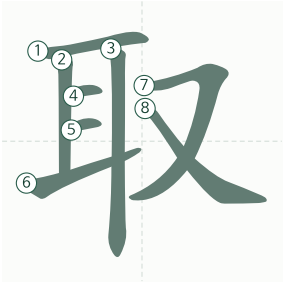


hanja.wordrow.kr/한자/搗/

取 뜻·음 가질 취

총 8획 · 부수 又

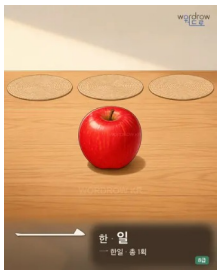


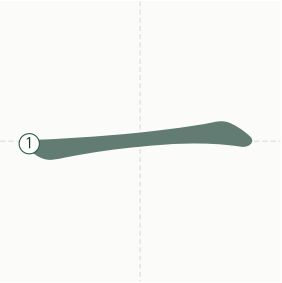


hanja.wordrow.kr/한자/取/

一 뜻·음 한 일

총 1획 · 부수 一



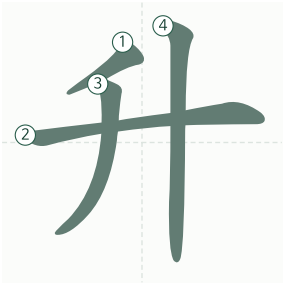


hanja.wordrow.kr/한자/一/

升 뜻·음 되 승

총 4획 · 부수 十



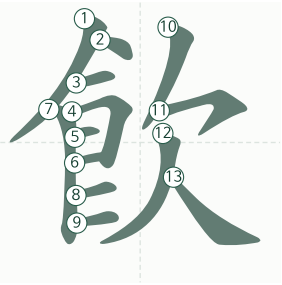


hanja.wordrow.kr/한자/升/

飮 뜻·음 마실 음

총 13획 · 부수 食





hanja.wordrow.kr/한자/飮/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

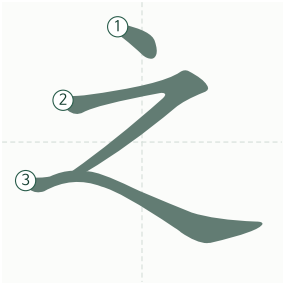
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

之

뜻·음 갈 지

총 4획 · 부수 丿





사전 4획 · 획순 그림 3획

hanja.wordrow.kr/한자/之/

幷

뜻·음 아우를 병

총 8획 · 부수 干





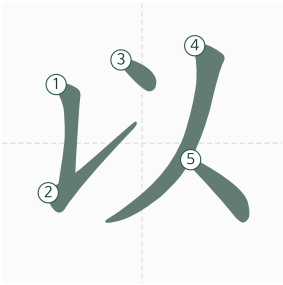
hanja.wordrow.kr/한자/幷/

以

뜻·음 써 이

총 5획 · 부수 人





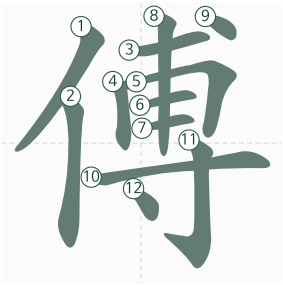
hanja.wordrow.kr/한자/以/

傅

뜻·음 스승 부

총 12획 · 부수 人





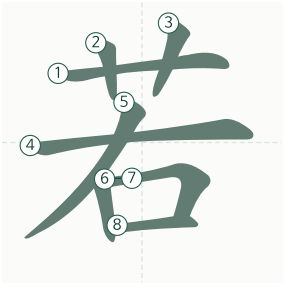
hanja.wordrow.kr/한자/傅/

若

뜻·음 같을 약 / 반야 야

총 9획 · 부수 艸





사전 9획 · 획순 그림 8획

hanja.wordrow.kr/한자/若/

無

뜻·음 없을 무

총 12획 · 부수 火





hanja.wordrow.kr/한자/無/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

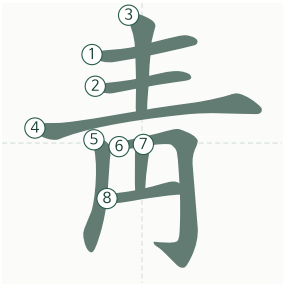
5 / 9 · 54자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

靑 뜻·음 푸를 청

총 8획 · 부수 靑



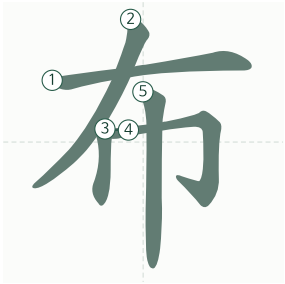


hanja.wordrow.kr/한자/靑/

布 뜻·음 베·펼 포 / 보시 보

총 5획 · 부수 巾



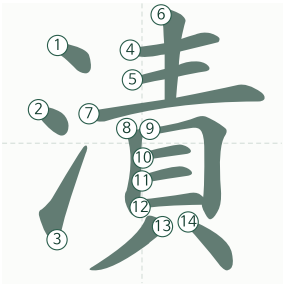


hanja.wordrow.kr/한자/布/

漬 뜻·음 적실 지

총 14획 · 부수 水



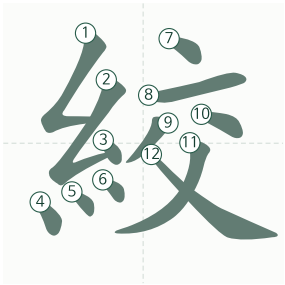


hanja.wordrow.kr/한자/漬/

絞 뜻·음 목맬 교

총 12획 · 부수 糸



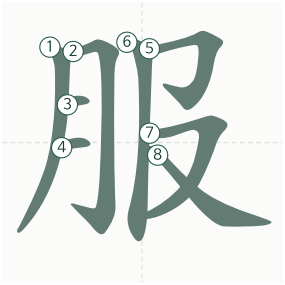


hanja.wordrow.kr/한자/絞/

服 뜻·음 옷 복

총 8획 · 부수 月



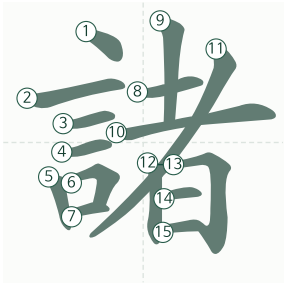


hanja.wordrow.kr/한자/服/

諸 뜻·음 모두 제

총 16획 · 부수 言





사전 16획 · 획순 그림 15획

hanja.wordrow.kr/한자/諸/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

6 / 9 · 54자

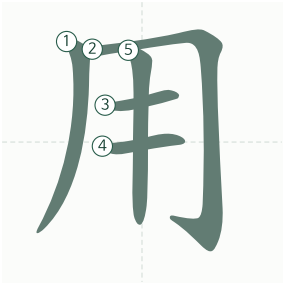
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

用

뜻·음 쓸 용

총 5획 · 부수 用





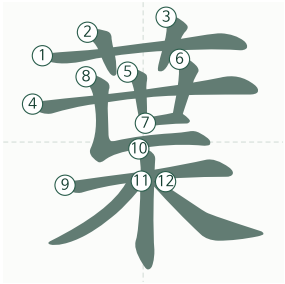
hanja.wordrow.kr/한자/用/

葉

뜻·음 잎 엽

총 13획 · 부수 艸





사전 13획 · 획순 그림 12획

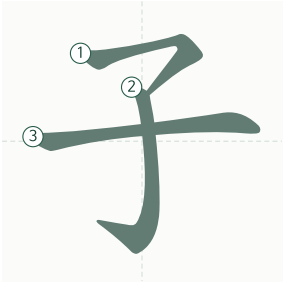
hanja.wordrow.kr/한자/葉/

子

뜻·음 아들 자

총 3획 · 부수 子





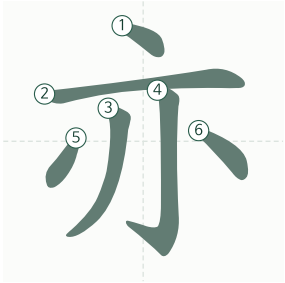
hanja.wordrow.kr/한자/子/

亦

뜻·음 또 역

총 6획 · 부수 亠





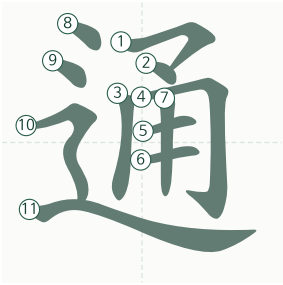
hanja.wordrow.kr/한자/亦/

通

뜻·음 통할 통

총 11획 · 부수 辶





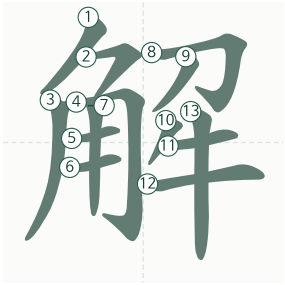
hanja.wordrow.kr/한자/通/

解

뜻·음 풀 해

총 13획 · 부수 角





hanja.wordrow.kr/한자/解/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

7 / 9 · 54자

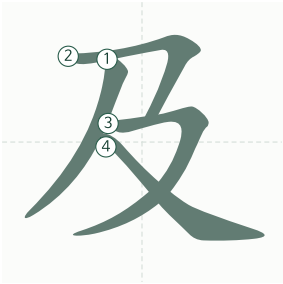
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

及

뜻·음 미칠 급

총 4획 · 부수 又





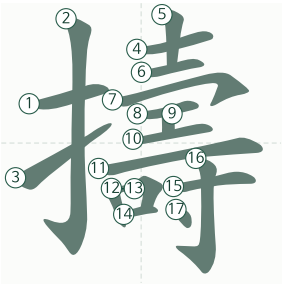
hanja.wordrow.kr/한자/及/

擣

뜻·음 찧을 도

총 17획 · 부수 手





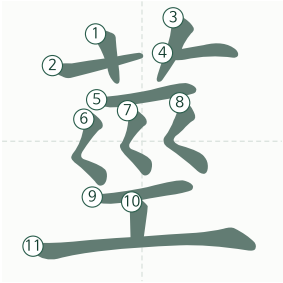
hanja.wordrow.kr/한자/擣/

莖

뜻·음 줄기 경

총 11획 · 부수 艸





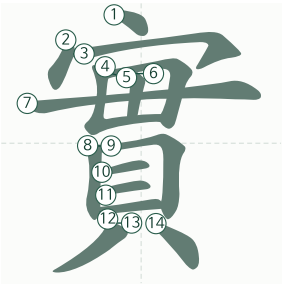
hanja.wordrow.kr/한자/莖/

實

뜻·음 열매 실

총 14획 · 부수 宀





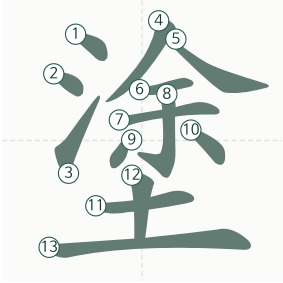
hanja.wordrow.kr/한자/實/

塗

뜻·음 칠할 도

총 13획 · 부수 土





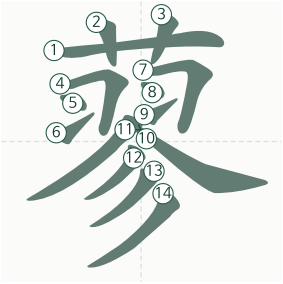
hanja.wordrow.kr/한자/塗/

蓼

뜻·음 여뀌 료

총 15획 · 부수 艸





사전 15획 · 획순 그림 14획

hanja.wordrow.kr/한자/蓼/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

8 / 9 · 54자

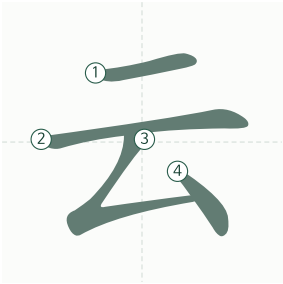
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

云

뜻·음 이를 운

총 4획 · 부수 二





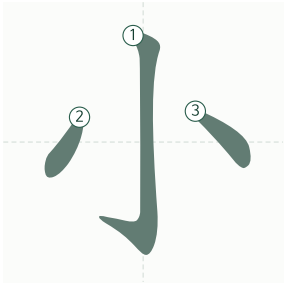
hanja.wordrow.kr/한자/云/

小

뜻·음 작을 소

총 3획 · 부수 小





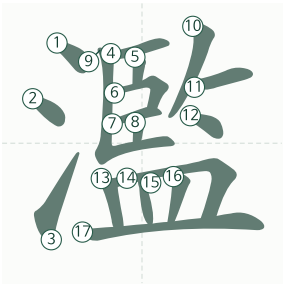
hanja.wordrow.kr/한자/小/

濫

뜻·음 넘칠 람

총 17획 · 부수 水





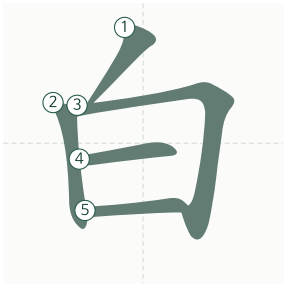
hanja.wordrow.kr/한자/濫/

白

뜻·음 흰 백

총 5획 · 부수 白





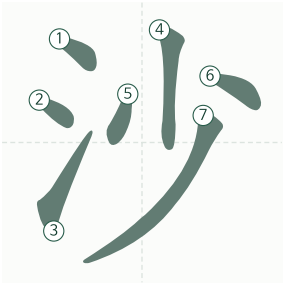
hanja.wordrow.kr/한자/白/

沙

뜻·음 모래 사

총 7획 · 부수 水





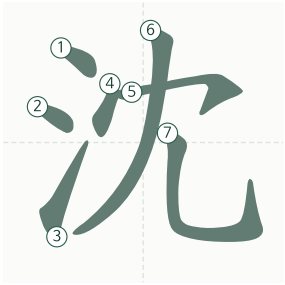
hanja.wordrow.kr/한자/沙/

沈

뜻·음 잠길 침 / 성(姓) 심

총 7획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/沈/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

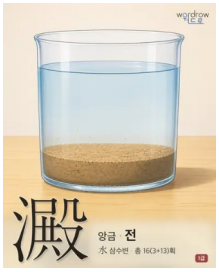
9 / 9 · 54자

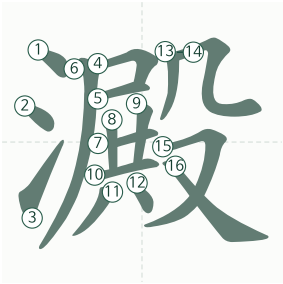
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

澱

뜻·음 앙금 전

총 16획 · 부수 水





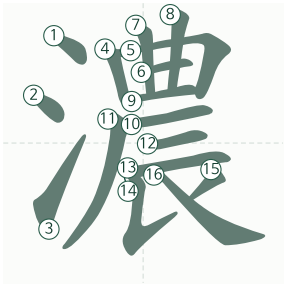
hanja.wordrow.kr/한자/澱/

濃

뜻·음 짙을 농

총 16획 · 부수 水



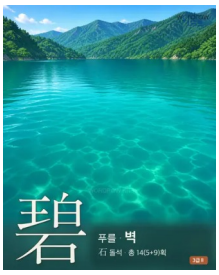


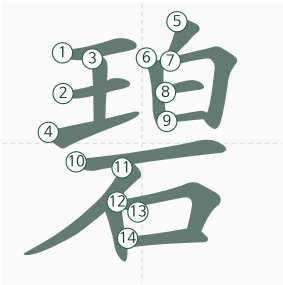
hanja.wordrow.kr/한자/濃/

碧

뜻·음 푸를 벽

총 14획 · 부수 石





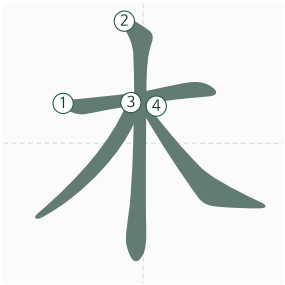
hanja.wordrow.kr/한자/碧/

木

뜻·음 나무 목

총 4획 · 부수 木





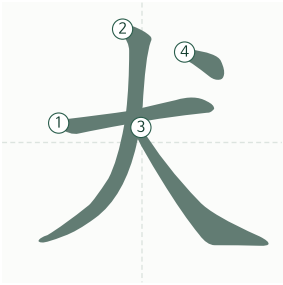
hanja.wordrow.kr/한자/木/

犬

뜻·음 개 견

총 4획 · 부수 犬





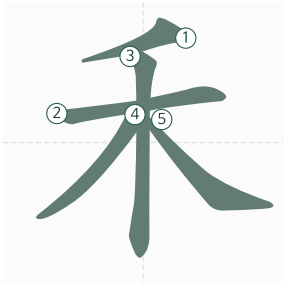
hanja.wordrow.kr/한자/犬/

禾

뜻·음 벼 화

총 5획 · 부수 禾





hanja.wordrow.kr/한자/禾/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 挼 · 靑 · 飮 · 犷.